



# ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

## ПОСТАНОВЛЕНИЕ

от 23 марта 2015 г. № 264

МОСКВА

**О представлении Президенту Российской Федерации предложения о подписании Протокола о внесении изменений в Соглашение между Российской Федерацией и Республикой Казахстан о порядке использования 929 Государственного летно-испытательного центра (объекты и боевые поля, размещенные на территории Республики Казахстан) Министерства обороны Российской Федерации от 20 января 1995 г.**

В соответствии с пунктом 2 статьи 9 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" Правительство Российской Федерации **п о с т а н о в л я е т :**

Одобрить представленный Министерством обороны Российской Федерации согласованный с Министерством иностранных дел Российской Федерации и другими заинтересованными федеральными органами исполнительной власти и предварительно проработанный с Казахстанской Стороной проект Протокола о внесении изменений в Соглашение между Российской Федерацией и Республикой Казахстан о порядке использования 929 Государственного летно-испытательного центра (объекты и боевые поля, размещенные на территории Республики Казахстан) Министерства обороны Российской Федерации от 20 января 1995 г. (прилагается).

Представить Президенту Российской Федерации предложение о подписании указанного Протокола.

Председатель Правительства  
Российской Федерации

Д.Медведев



## **ПРОТОКОЛ**

### **о внесении изменений в Соглашение между Российской Федерацией и Республикой Казахстан о порядке использования 929 Государственного летно-испытательного центра (объекты и боевые поля, размещенные на территории Республики Казахстан) Министерства обороны Российской Федерации от 20 января 1995 г.**

Российская Федерация и Республика Казахстан, далее именуемые Сторонами,

руководствуясь статьей 23 Соглашения между Российской Федерацией и Республикой Казахстан о порядке использования 929 Государственного летно-испытательного центра (объекты и боевые поля, размещенные на территории Республики Казахстан) Министерства обороны Российской Федерации от 20 января 1995 г. (далее - Соглашение), согласились о нижеследующем:

#### **Статья 1**

1. Статью 1 Соглашения дополнить абзацами следующего содержания:

"В целях обеспечения безопасности при выполнении испытаний, проводимых в соответствии с годовым планом научно-исследовательских и испытательных работ, командованием Полигона после уведомления местных органов власти и управления Казахстанской Стороны (местного исполнительного органа власти) задействуется земельный участок в районе горы Малое Богдо, расположенный внутри координатных точек 3 - 7 участка № 1 согласно приложению № 1.

Местные органы власти и управления совместно с командованием Полигона проводят мероприятия по обеспечению безопасности населения в районе горы Малое Богдо."

2. Пункт 3 статьи 9 Соглашения изложить в следующей редакции:

"3. Командование Полигона совместно с местными исполнительными органами власти Республики Казахстан определяет порядок использования участков территории Полигона при проведении

сезонных сельскохозяйственных и геологоразведочных работ и оказывает помощь при ликвидации стихийных бедствий."

3. Приложение № 1 к Соглашению изложить в следующей редакции:

**"ПРИЛОЖЕНИЕ № 1**  
к Соглашению между  
Российской Федерацией  
и Республикой Казахстан о порядке  
использования 929 Государственного  
летно-испытательного центра  
(объекты и боевые поля, размещенные  
на территории Республики Казахстан)  
Министерства обороны  
Российской Федерации  
от 20 января 1995 г.

## П Е Р Е Ч Е Н Ь

**координатных точек, определяющих границы земельных  
участков 929 Государственного летно-испытательного центра  
(объекты и боевые поля, размещенные на территории  
Республики Казахстан) Министерства обороны Российской Федерации**

| Номер<br>точки | Географические координаты                     |                                                 |
|----------------|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------|
|                | северная широта<br>(градусы, минуты, секунды) | восточная долгота<br>(градусы, минуты, секунды) |

Участок № 1,  
ограниченный линией, проходящей через точки с координатами

|   |          |          |
|---|----------|----------|
| 1 | 48 20 00 | 46 49 00 |
| 2 | 48 28 00 | 46 49 00 |
| 3 | 48 28 00 | 47 00 00 |
| 4 | 48 27 21 | 47 02 45 |
| 5 | 48 27 33 | 47 05 24 |
| 6 | 48 28 16 | 47 05 29 |
| 7 | 48 29 00 | 47 00 00 |
| 8 | 48 30 00 | 46 55 00 |

| Номер<br>точки | Географические координаты                     |                                                 |
|----------------|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------|
|                | северная широта<br>(градусы, минуты, секунды) | восточная долгота<br>(градусы, минуты, секунды) |
| 9              | 48 37 00                                      | 46 55 00                                        |
| 10             | 48 37 00                                      | 47 10 00                                        |
| 11             | 48 44 00                                      | 47 10 00                                        |
| 12             | 48 44 00                                      | 47 13 00                                        |
| 13             | 48 46 00                                      | 47 16 00                                        |
| 14             | 48 46 00                                      | 47 25 00                                        |
| 15             | 48 44 00                                      | 47 25 00                                        |
| 16             | 48 44 00                                      | 47 27 00                                        |
| 17             | 48 45 00                                      | 47 28 00                                        |
| 18             | 48 44 00                                      | 47 48 00                                        |
| 19             | 48 40 00                                      | 47 48 00                                        |
| 20             | 48 40 00                                      | 47 33 00                                        |
| 21             | 48 32 00                                      | 47 33 00                                        |
| 22             | 48 32 00                                      | 47 48 00                                        |
| 23             | 48 36 00                                      | 47 48 00                                        |
| 24             | 48 36 00                                      | 48 03 00                                        |
| 25             | 48 43 00                                      | 48 03 00                                        |
| 26             | 48 37 00                                      | 48 52 00                                        |
| 27             | 48 38 00                                      | 48 53 00                                        |
| 28             | 48 37 00                                      | 49 07 00                                        |
| 29             | 48 30 00                                      | 49 05 00                                        |
| 30             | 48 19 00                                      | 50 15 00                                        |
| 31             | 48 17 00                                      | 50 14 00                                        |
| 32             | 48 05 00                                      | 49 58 00                                        |
| 33             | 48 05 00                                      | 49 47 00                                        |
| 34             | 48 04 00                                      | 49 44 00                                        |
| 35             | 48 03 00                                      | 49 25 00                                        |
| 36             | 47 57 00                                      | 49 25 00                                        |

| Номер точки | Географические координаты                     |                                                 |
|-------------|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------|
|             | северная широта<br>(градусы, минуты, секунды) | восточная долгота<br>(градусы, минуты, секунды) |
| 37          | 48 00 00                                      | 49 12 00                                        |
| 38          | 48 05 00                                      | 48 53 00                                        |
| 39          | 48 07 00                                      | 48 27 00                                        |
| 40          | 48 10 00                                      | 48 02 00                                        |
| 41          | 48 11 00                                      | 48 00 00                                        |
| 42          | 48 12 00                                      | 47 49 00                                        |
| 43          | 48 13 00                                      | 47 35 00                                        |
| 44          | 48 14 00                                      | 47 28 00                                        |
| 45          | 48 15 00                                      | 47 12 00                                        |
| 46          | 48 20 00                                      | 46 49 00                                        |

Участок № 2,  
ограниченный линией, проходящей через точки с координатами

|   |          |          |
|---|----------|----------|
| 1 | 48 05 06 | 53 02 00 |
| 2 | 48 18 35 | 53 02 32 |
| 3 | 48 17 45 | 53 42 56 |
| 4 | 48 04 17 | 53 42 14 |
| 5 | 48 05 06 | 53 02 00 |

Участок № 3,  
ограниченный линией, проходящей через точки с координатами

|   |          |            |
|---|----------|------------|
| 1 | 47 13 15 | 51 55 58   |
| 2 | 47 13 23 | 51 55 57   |
| 3 | 47 13 23 | 51 56 21   |
| 4 | 47 13 14 | 51 56 22   |
| 5 | 47 13 15 | 51 55 58". |

## Статья 2

Все споры и разногласия, возникающие при толковании и применении положений настоящего Протокола, Стороны решают путем взаимных консультаций и переговоров.

При возникновении у одной из Сторон вопросов, требующих совместного решения, данная Сторона письменно уведомляет об этом другую Сторону не позднее чем за 30 дней до начала переговоров.

Настоящий Протокол вступает в силу с даты получения по дипломатическим каналам последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу, и прекращает свое действие одновременно с прекращением действия Соглашения.

Совершено в г. \_\_\_\_\_ " \_\_\_\_ " \_\_\_\_\_ 2015 г.  
в двух экземплярах, каждый на русском и казахском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Российскую Федерацию

За Республику Казахстан

\_\_\_\_\_